

PROTOKOL

sestanka slovenske - hrvaške mešane komisije o mednarodnem cestnem prevozu, dne 3. in 4. oktobra 2013 na Bledu

Sestanek mešane komisije, o mednarodnem cestnem prevozu med predstavniki Republike Slovenije in Republike Hrvaške je bil v dneh od 3 do 4. oktobra 2013 na Bledu.

Člani delegacij so navedeni v prilogi št.1 tega Protokola.

Po izmenjavi pozdravnih besed predsednikov delegacij in predstavitvi članov obeh delegacij je bil določen naslednji dnevni red:

1. Izmenjava podatkov o blagovni menjavi in cestnih prevozih med državama,
2. Prevoz blaga,
3. Prevoz potnikov,
4. Razno.

Ad.1

Predstavniki delegacij so na začetku izmenjali informacije o bilateralni blagovni menjavi in opravljenih mednarodnih prevozih v cestnem prometu. Ugotovljeno je bilo, da je blagovna menjava med državama v zadnjih nekaj letih bila v porastu. Kljub temu, da je delež blagovne menjave v letu 2013 glede na obdobje leta 2012 pokazal manjši padec, ki je odraz ekonomske krize, se pričakuje nadaljevanje večje blagovne menjave. Gospodarska blagovna menjava med državama je uravnotežena. Obe državi bosta sprejemali ukrepe, da bodo imeli prevozniki obeh držav čim manj ovir pri opravljanju cestnih prevozov.

Ad.2

Pri prevozu blaga je ugotovljeno, da so se do sedaj opravljali prevozi blaga z dovolilnicami samo za prevoze za in iz tretjih držav.

Kar se tiče prihodnje ureditve prevozov za in iz tretjih držav je slovenska stran predlagala, da se glede na to, da je Hrvaška od 1.7.2013 postala članica Evropske Unije (EU), prevoze za tretje države opravlja samo z CEMT dovolilnicami.

Hrvaška stran je predlagala, da se vseeno dogovori določena kvota dovolilnic za tretje države.

Obe strani sta se dogovorili, da se določi začasni kontingent 200 dovolilnic, za prevoze v ali iz tretjih držav. Do konca prve polovice leta 2014 bosta obe strani, glede na potrebe prevoznikov in uporabo dovolilnic, proučili možnost spremembe dogovorjenega kontingenta.

Ad.3

Strani sta bili soglasni, da se linijski in občasni prevoz potnikov med državama opravlja brez večjih težav.



Od 1.7.2013 leta se pri opravljanju prevoza potnikov med državama izvajajo pravila iz Uredbe ES 1073/2009.

Slovenska stran je postavila vprašanje katere dokumente je potrebno imeti, če se izvaja občasni prevoz potnikov v tranzitu preko Hrvaške do držav, ki niso članice EU. Dogovorjeno je, da se bo v tem primeru uporabljala samo Interbus potniška spremnica. Če se izvaja občasni prevoz potnikov med državama članicama v tranzitu preko države, ki ni članica EU, morajo prevozniki ene in druge strani imeti pri sebi samo EU potniško spremnico.

Obe strani soglašata, da pri opravljanju občasnega prevoza potnikov tako z EU potniško spremnico kot z Interbus potniško spremnico, prevozniki ne potrebujejo knjigo potniških spremnic temveč samo potniško spremnico, ki je v povezavi s to vožnjo.

Slovenska stran je izpostavila problematiko načina zaračunavanja vstopnega davka za prevoze potnikov. Obe strani sta soglašali, da obračun DDV-ja pri prevozu potnikov v vseh državah članicah otežuje prevoze in da bosta obe strani predlagali svojim pristojnim organom, da se poenostavijo postopki plačil.

Ad.4

Hrvaška stran je postavila vprašanje glede vzajemnega priznavanja potrdila, glede strokovne usposobljenosti odgovornih oseb za vstop v dejavnost cestnega prometa, ki veljajo v skladu z določili 21. člena, 2. odstavka, Uredbe EU 1071/2009. Obe strani sta se dogovorili, da bosta v zvezi z rešitvijo tega vprašanja, med seboj izmenjali obrazce potrdil za mednarodni prevoz blaga in potnikov, ki so se izdajali v skladu z nacionalno zakonodajo in to v Republiki Sloveniji do 4.12.2011 ter v Republiki Hrvaški do 1.7.2013 oziroma do vstopa Republike Hrvaške v EU.

Obojestransko je potrjeno, da se prevoz blaga iz ene ali druge države ter Švice opravlja na podlagi EU licence, v skladu posebnim Sporazumom (EU L 114/91 z dne 30.4.2002).

Slovenska stran je postavila vprašanje glede izvajanja kabotaže blaga. Hrvaška stran je pojasnila, da velja prehodno obdobje 2 + 2 leti, ki je v zvezi z 8. členom Uredbe ES 1072/2009. To pomeni, da v tem obdobju prevozniki ene in druge strani ne morejo opravljati kabotaže. To velja tudi za prevoze blaga, ki se izvajajo z vozili do 3,5 tonami največje dovoljene mase.

Slovenska stran je opozorila na problem, ki jih ima pri plačevanju cestnin v Republiki Hrvaški, zaradi katerega se slovenskim prevoznikom, ki koristijo ENC_naprave onemogoča doseganje popustov, ki jih dosegajo hrvaški prevozniki. Hrvaška stran bo v zvezi z reševanjem navedenega problema kontaktirala odgovorne osebe v HAC-u ter pomagala pri izvedbi sestanka z njimi.

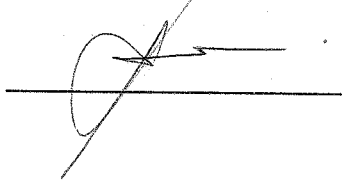
Slovenska stran je izpostavila vprašanje glede sprememb o koridorjih za prevoze nevarnega blaga v Hrvaški. Hrvaška stran je izjavila, da se že razmišlja o spremembah ter bo o tem posredovala pismeni odgovor.

Predstavnika inšpektorata pristojnega za cestni prevoz sta podala informacijo, da sodelovanje med inšpektorati obeh držav dobro poteka in da po potrebi tudi organizirajo skupne kontrole.

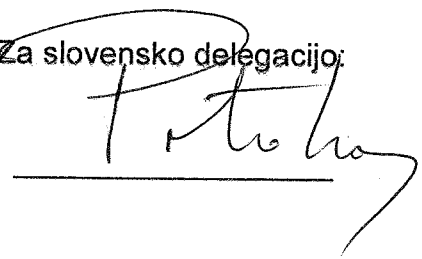
Delegacija Republike Hrvatske je povabila slovensko na naslednji sestanek Mešane komisije za cestni prevoz u Republiko Hrvatsko.

Protokol je sestavljen v dveh izvodih v slovenskem in hrvaškem jeziku.

Za hrvaško delegacijo:

A handwritten signature in black ink, consisting of a large loop followed by a horizontal stroke and a short vertical line, positioned above a solid horizontal line.

Za slovensko delegacijo:

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'P. Petrovič', positioned above a solid horizontal line.

HRVAŠKA STRAN

Ante NEVEŠĆANIN, Sektor cestovnog prometa u Ministarstvu pomorstva, prometa i
infrastrukture, voditelj izaslanstva;

Anđa ĐOGAŠ, Ministarstvo pomorstva, prometa i infrastrukture;

Ivan KESIĆ, Uprava prometne inspekcije, Ministarstvo pomorstva,
prometa i infrastrukture;

Dario SOLDO Predstavnik Hrvatske gospodarske komore;

SLOVENSKA STRAN

Bogdan POTOKAR, Ministrstvo za infrastrukturo in prostor vodja delegacije,

Ervin TOMŠIČ, RSPEP,

Bojan PEČNIK, Obrtno-podjetniška zbornica Slovenije,

Andrej KLOBASA, Obrtno-podjetniška zbornica Slovenije,

Peter MIRT, Obrtno-podjetniška zbornica Slovenije,

Bojan PRAPER Obrtno-podjetniška zbornica Slovenije,

Igor SEP, Gospodarska zbornica Slovenije,

Milan SLOKAR, Gospodarska zbornica Slovenije,

Tine TEVŽ Gospodarska zbornica Slovenije.